EL PROGRAMA ARES

EUS

ARES PCB LAYOUT

Electronics Design

From Concept

To Completion

DESIGN

SUITE

ARES Professional v7.1 SP4. © Labcenter Electronics 1989-2007 Loading Library 'USERSYM.LIB'

Introducción

En el anterior tema la última acción que realizamos fue lanzar el programa ARES al hacer click sobre Netlist to ARES del menú Tools, obteniendo la siguiente pantalla:

mactica_1 - ARES Professional	
File Output View Edit Library Tools System Help	
] D ☞ 및 భ ଞ 를 D H 報] భ ▲ ⊞ h m + ੲ ✦ Q Q Q 💭 ∽ ∽ I I I ■ 戦 # ↗] ⊾ 록 🖡 M	第一記 國 第一件 🗹
File Output View Edit Library Tools System Hep Image: Construction of the system Image: Consystem Image: Consystem I	
Top Copper V 5 0 0 1 1 2 2 2 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	▼ No DRC errors +1100.0 +1200.0 th
S C C C C C C C C C C C C C C C C C C C	

Seguidamente comenzaremos a estudiar el manejo del programa ARES, no es la intención de estos apuntes el realizar una descripción exhaustiva del programa, si no de iniciar el manejo y que el propio alumno sea el que con la ayuda de los Help que proporciona el propio programa vaya adquiriendo soltura y descubriendo las posibilidades del mismo.

Comencemos pues con el estudio de la pantalla de la utilidad ARES.



Las barras de herramientas

Dentro de la pantalla se nos presentas distintas barras de herramientas que podemos clasificar como sigue:

1. Comandos de fichero y de impresión



4. Herramientas de diseño



Pad Placement



8. Gráficos 2D

2D Graphics



9. Herramientas de reflexión y rotación



1. Comandos de fichero y de impresión:

File/i comi	mands		1 사 육
ß	Nuevo diseño	9	Imprimir
È	Abrir un diseño existente		Definir la zona a imprimir
	Salvar el diseño en curso	Н	Generar las salidas Gerber
f	Importar un circuito de una región ARES	£₽	Cargar los ficheros CADCAM
	Exportar los objetos seleccionados desde una zona de ARES		

2. Comandos de dibujo y visualización

Display Commands

Ø	Actualizar d	ibujo	+	Origen local
⊿⊾	Cambiar la v desde abajo	vista para ver	Ł	Coordenadas polares
::::	Ver/quitar el	grid	*	Recentrar el dibujo
	seleccionar visualizar	las caras a	ର୍ ପ୍	Zoom +,-
m	Unidades (m pulgadas	nm) o	Q 💭	Vista completa, zoom de la zona seleccionada

3 Comandos de edición

Editing Commands

ŝ	Anular la última operación	\mathbf{X}	Eliminar los objetos seleccionados
Ω.	Recuperar la última acción	€	Coger elementos de las librerías
2	Copiar los objetos seleccionados	đ	Reagrupar lo seleccionado
H	Mover los objetos seleccionados	۶	Descomponer los objetos seleccionados
ŋ	Rotación/ simetría de los objetos seleccionados		

4 Herramientes de diseño

Layout Tools



	Cambiar ángulo de trazo	iZ	Colocación automática de componentes
Ξų	Selección automática del tipo de p <mark>i</mark> sta	語	Ruteado automático
*	Redimensionado automático entre pads	≥€	Ruteado automático con Electra
M	Búsqueda de componentes	\$	Chequeador de las normas conectividad
U1 U2 U3	Generación automática de nombres	M	Chequeador de las reglas de diseño

5 Selección de filtro

Selection Filter

≇	Conmuta entre multicapa y 1 sola capa	I	Activa/desactiva la selección de vias
₽	Activa/desactiva la selección de componentes		Activa/desactiva la selección de planos de masa
•	Activa/desactiva la selección de gráficos 2D	X	Activa/desactiva la selección de conexiones
0	Activa/desactiva la selección de pins	5	Selección del modo pista
5	Activa/desactiva la selección de pistas	IÓDULO D	Track selection modeE PROYECTOS12

6 Herramientas de colocación y rutado

Placing & Routing

⊅	Modo componente	Г	Modo zona , Plano de masa
0	Modo encapsulado	Ж	Modo Rastnest
م	Pista	Н	Conectivity higlith mode
- 9	Via	Þ	Modo selección

7 Herramientas de colocación de pads

Pad Placement



0	Pad circular	٠	Pad circular SMT
	Pad cuadrado		Pad rectangular SMT
0	Pad ovalado	1	Pad poligonal SMT
	Conector	944	Pila de pads

8 Gráficos 2D

2D Graphics

/ 🗖 🔍 🗅 😂 A 🖻 🕈 🖉

/	Línea	Α	Texto
	Rectángulo	5	Símbolos
•	Círculo	₽	Marcar origen
D	Arco	2	Dimensión
⇔	Forma cerrada		

9 Herramientas de reflexión y rotación



С	Rotacion en el sentido horario	\leftrightarrow	Simetría horizontal
ອ	Rotacion en el sentido antihorario	\$	Simetría vertical
0*	Ángulo de rotación		

Operaciones elementales

A. Seleccionar, desplazar y eliminar un componente
1. Hacer clic sobre el modo componentes



2. Situar el selector de caras en modo componente



3. Hacer clic sobre el componente con el botón derecho del ratón, justamente en su numeración, el componente pasará a estar en color blanco, esto nos indica que está seleccionado. Al mismo tiempo se abre una ventana de posibles operaciones:



Las posibles operaciones son:

Mover el componente, para ello bastará con hacer clic en el componente y arrastrarlo hasta su nueva posición:



Como se puede comprobar todas las netlist (*o conexiones***) se arrastran ju**nto con el componente

Eliminar el componente, simplemente hacemos clic con el botón derecho del ratón sobre el componente seleccionado



Observe que el componente eliminado ha sido incluido en la lista de *componentes por situar* (U4),para recuperarlo pulse sobre deshacer \square o en *Edit* \rightarrow *Undo*

Editar las propiedades del componente, modificando su numeración, cambiándolo de cara ... Cpur - ARES Professional _ 0 File Output View Edit Library Tools System Help 🔯 🛝 🕮 🐚 🕅 🖶 💠 ରେ ପ୍ 🔍 語 🐋 НQ KO. В Þ. ⊅ 0 ٩ -P COMPONENTS C Π Ж Н Ô 🕂 Drag Object Edit Properties. 🗙 Delete Object • • • • • <mark>/</mark> • • • • • • • Ċ Rotate Clockwise Tecla-De-Sustraccion Cour - ARES Professional Output View Edit Library Tools System Help 🛊 Q Q Q 🔲 🗠 🗠 🗄 🗄 🖸 🙋 💷 🗡 🛛 📐 🗮 👫 🛗 🛅 😹 🗰 🗱 D 🛎 🔲 🕼 🕼 🎒 н ¢ 🚹 🕮 🐚 📶 🖶 Ľ ⊅ 0 ۶ ſ COMPONENTS Edit Component Г Ж Part ID: U400000 Н Value: DIL40 Package: ponent Side Layer: Co * * Rotation: Suder Side Lock Position? <u>0</u>K Cancel 21

Para deseleccionar un componente basta con hacer clic con el botón izquierdo del ratón en una zona libre del diseño.

B. Seleccionar una zona de componentes en el diseño.

Pulsar el botón derecho y arrastrarlo para crear un rectángulo que abarque los componentes que queremos seleccionar, los elementos seleccionados cambiarán a color blanco



C. Seleccionar una pista.

Antes de comenzar, definamos lo que entenderemos por:

Bottom copper: Cobre en la cara de cobre



Top Copper: Cobre lado de componentes



Estos serán los colores con que se representarán las pistas en los diseños de PCB a doble cara.

Para seleccionar una pista.

1. hacer click sobre el botón Pistas (es el modo para ruteado manual)



2.Situar la capa de pistas (Top o Bottom copper)



3. Pasar con el ratón por encima de la pista hasta que esta tenga un trazo discontínuo blanco dentro de ella.



2. Haga click sobre la pista (botón izquierdo), la pista debe de cambiar de apariencia y queda seleccionada.



4. En esta situación es posible modificar el trazado de dicha pista:



5. Estando seleccionada una pista, si deseamos eliminar la pista bastará hacer doble clic sobre ella (boton derecho)



CCFF D.P.E. MÓDULO DE PROYECTOS

Si posicionamos el ratón sobre una pista y hacemos click con el botón derecho del ratón se nos abre un menú contextual que nos permite variadas opciones:





Como podemos comprobar la pista se encuentra en Top copper y la cambiamos a bottom copper

RRES C	pur - AR	ES Profes	sional																																				
File	Outpu	t View	Edit	Librar	y To	ools	Syst	em	Help	р																													
ß	🖻 🔒	6 1	9		e en el) 🌆	##		m +	⊧ ⊵	4	• 🔍	Q	Q) ko	C1	2	ł	D (×	۹ (<u>t</u> /	>]	A	.	*	M 3		2	1 26	#	: 屋					
ħ																										1													
⊅- ∎																																							
5		e عليان																																					
<u>_1</u>	CE	TRACE	S									•	• •		•			•			•	• •		•	• •	•	4			•	· ·		• •		•	• •			
*	DEFAUL	.T										·	1		34	i Z					1 2	<u>. 4</u> .							16		14 13	15	14 1				•		
Н	STDTR/ T10	ACE											4		36	⊢ 2 ∟ 2				ė.		/		1			0		1	2	3 +	5	6 1	2 8			ŀ		
2	T12 T15												•	-7	17 10	H 2																					ŀ		
	T25 T30												а 1		19			•	• •	٠	•		•	•			ø		• •	•									
	T40 T50											•			1Ø 11	÷ z																							· ·

D.-

El grid o reticulado se utiliza para mejorar la colocación de los componentes así como el rutado de las pistas. Su activación y desactivación se hace mediante el boton:

La distancia entre los puntos del grid pude ser modificada. Se recomienda escoger una distancia apropiada a cada diseño y que nos permita comprobar entre otras: medida de la distancia entre componentes, medida de pistas...

Por defecto la distancia entre puntos viene expresada en milipulgadas (Th), recuerde que 1 Th = $25,4\mu$ m, por lo que 40 Th = 1 mm y 100 th = 2,54 mm. Aunque las medidas por defecto vienen en Th, es posible cambiarlas a milímetros, bastará con pulsar el botón. Las opciones de grid que nos da el programa son: 1th, 5th, 25th y 50th cuando trabajamos en th.

E	RES L	INTITLED -	AR	ES Professi	ional															
	File	Output	Vie	ew Edit	Library	Tools	System	He	elp											
	B	🖻 🔒 📊	¢	<u>R</u> edraw		R			r	n ·	•	Z	+	Q	Q	Q	Q	1	K)	CI
			Å	<u>Flip</u>		F								·				11		
			:::	<u>G</u> rid		G														
	₽			Layers		Ctrl+	L													
	U		m	<u>M</u> etric		М														
	5		+	<u>O</u> rigin		0														
	ר_	Т СОМ	Z	<u>Z</u> -Theta		Ζ		• •												• •
	Ľ	_		X Cursor		Х														
	Å,			Goto XV		Ctrl+	G													
	Π			Goto Cor	nponent	. Ctrl+	c l													
	•			Goto Pin.		Ctrl+	p													
			_																	
	0		~	Snap 1th		F1														
				Snap 5th		F2														
	•			Snap 25th	n	F3														
				Snap 50th	n	F4														

Cuando trabajamos en mm las opciones son:0,1mm, 0,5mm, 1mm y 2,5mm

🚾 UNTITLED - ARES Professional										
File	Output	View Edit Library	Tools System	n Help						
B	🖻 🖬 🛛	2 Redraw	R	🚺 🕅 🖶 🖭 💠 🍳 Q 🍳 💭 👘 여 🗉 🗄 🖿 🔳						
		Lip Elip	F							
► ♪-		III Grid	G							
		Layers	Ctrl+L							
		Metric	М							
۶.		+ Origin	0							
<u> </u>	T COM	Z-Theta	Z							
Г Ж Н О		X Cursor	Х							
		Cata XV	Chill C	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •						
		Goto XY	Ctri+G							
		Goto Component	Ctrl+C							
		Goto Pin	Ctrl+P							
		✓ Snap 0.1mm	F1							
		Snap 0.5mm	F2							
•		Snap 1mm	F3	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						
		Snap 2.5mm	F4	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						

También es posible saber las coordenadas de donde se encuentra el puntero respecto del origen de coordenadas





E.- Visualizacion/ocultacion de diferentes capas del diseño

En muchas ocasiones nos interesa tener solo visibles ciertas capas del diseño, y ocultar otras para ello deberemos hacer clic sobre el botón:

INTITLED - ARES Professional	
File Output View Edit Library Tools Syste	m Help
] D 🛎 🖬 🕼 🎼 🖨 L H 🛱 🗍 🗹 🛦 🛛	ⅲ 🖿 🗰 🕈 😢 🔍 🔍 🔍 💭 ∽ ལ I II = 🛛 🍭 💣 🗡 📐 🗮 👫 🖁 🗈 🗃 尾 🗱 🖬
	Edit Layer Colours/Visibility

Mostrándose el siguiente menú contextual:

Displayed Layers			? <u>x</u>
🔳 🔽 Top Copper	🔲 🗹 Mech. 1	📕 🗸 Inner 1	📕 🗸 Inner 8
E V Bottom Copper	📕 🖌 Mech. 2	📕 🖌 Inner 2	📕 🖌 Inner 9
📕 🔽 Top Silk	📕 🖌 Mech. 3	📕 🖌 Inner 3	📕 🖌 Inner 10
📕 🖌 Bottom Silk	📕 🖌 Mech. 4	📕 🖌 Inner 4	📕 🖌 Inner 11
📕 🔽 Top Resist	📕 🖌 Ripped	🔲 🔽 Inner 5	📕 🖌 Inner 12
📕 🔽 Bottom Resist	📕 🖌 Keepout	📕 🖌 Inner 6	🔳 🖌 Inner 13
📕 🔽 Top Mask	🗖 🖌 Edge	📕 🔽 Inner 7	🔳 🔽 Inner 14
📕 🔽 Bottom Mask	✓ Pin Numbers	✓ <u>B</u> atsnest	✓ Vectors
	None		<u>DK</u> <u>C</u> ancel

En la ventana anterior podemos hacer visibles u ocultar las diferentes capas recuerde que tal vez las mas utilizadas en nuestros diseños serán:



F.- Manejo de la herramienta de medida

En numerosas ocasiones es interesante saber la media de algún componente, ARES dispone de una herramienta de medidas.

Para activarla bastará hacer click en el botón:



Al activar esta herramienta se nos presenta el puntero en forma de lápiz, si hacemos click en el botón izquierdo del ratón, comenzará a trazarse una línea de color verde, siendo el origen de la medida, posteriormente arrastraremos el ratón hasta el final del espacio a medir y haremos nuevamente click con lo que se nos mostrará acotado la distancia del segmento trazado

Ej. De diferentes medidas:

BES practica_1 - ARES Professional					
File Output View Edit Libr	ary Tools System Help				
▋▆▆▋▆▆	ት 🕰 🛛 🕑 🛦 📰 🖬 🛛 🖶	ጅ∣♣ቒቒቘ፟፟፟፟ 🛱 🗍 ⊷ ≃∣≣	≝■■ ��≢≯]⊾≒₩	Ui 🗈 🗃 💓 🗱 🔟	
 ▶ ▶ ₽ L SYMBOLS X 		225th	3. Ce. Jose S	ਵੋਟਰੋਸਮੇ 	

Como podemos comprobar las medidas han sido expresadas en th, pero si pulsamos el botón mm m las medidas pasarán a especificarse en mm



Como ejemplo realizamos la medida de la distancia entre dos pines de un IC en th y mm





CCFF D.P.E. MÓDULO DE PROYECTOS